12-109 70105

रजिस्ट्री सं॰ डी॰ एल॰-33004/99

R-11169

बारत सरकार मुहणान्य ··· REGD.NO.D.L.-33004/99

**हे** दिनांक

# He Gazette of India

असाधारण

#### EXTRAORDINARY

भाग II—खण्ड 3—उप-खण्ड (i) PART II—Section 3—Sub-section (i)

प्राधिकार से प्रकाशित PUBLISHED BY AUTHORITY P.01-200

KM-30

Del# -250

CPB - 220

ਜੰ. 426] No. 426] नई दिल्ली, बुधवार, सितम्बर 29, 2004/आश्विन 7, 1926

र्रा किय

NEW DELHI, WEDNESDAY, SEPTEMBER 29, 2004/ASVINA 7, 1926

वित्त मंत्रालय

प्रभारी रा० नि० एक**क** 

(राअस्व विभाग)

## अधिसूचना

नई दिल्ली, 29 सितम्बर, 2004

### सं. 101/2004—सीमा शुल्क

सा.का.नि. 648(अ).— अभिहित प्राधिकारी, सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम 1975 11975 का 51। की पहली अनुसूची के उपशीर्ष 392069 के अंतर्गत आने वाले संयुक्त अरब अमीरात (यू.ए.ई) और चीनी ताईपेई (जिसे आगे संबद्ध देश कहा गया है) में मूलतः उदगमित या वहां से निर्यात किये गए विशिष्ट पॉलिस्टर फिल्म/ सन कंट्रोल फिल्म (जिसे आगे संबद्ध माल और सन फिल्म भी कहा गया है) के आयात के मामले में भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 25 जुलाई, 2003 में प्रकाशित अपने प्रारंभिक निष्कर्ष अधिसूचना सं0 14/53/2002-डीजीएडी, तारीख 25 जुलाई, 2003 में इस निर्णय पर पहुंचे थे कि—

ाक। संबद्ध देशों में मूलतः उदगमित या वहां से निर्यात किये गए संबद्ध माल और सन फिल्म सभी रूपों में, भारत को निर्यात उसके सामान्य मूल्य से कम पर किया गया है;

।ख। घरेलू उद्योग को तात्विक क्षति हुई है;

।ग। यह क्षति, संचयी रूप से संबद्ध देशों में मूलतः उदगमित या वहां से निर्यात किये गए संबद्ध माल और सन फिल्म के पाटन के कारण हुई है;

और संबद्ध देशों में मूलतः उदगमित या वहां से निर्यात किये गए संबद्ध माल और सन फिल्म के सभी आयातों पर, अंतिम निर्धारण होने तक, अनंतिम प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करने की सिफारिश की थी ;

और अभिहित प्राधिकारी के पूर्वोक्त निष्कर्षों के आधार पर केन्द्रीय सरकार ने, साठकाठिन 684 (अ), तारीख 26 अगस्त, 2003 के अधीन भारत के राजपत्र, असाधारण, माग II, खंड 3, उपखंड (i), तारीख 26 अगस्त, 2003 में प्रकाशित, भारत सरकार के तदेन वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना संठ 133 / 2003—सीमाशुल्क, तारीख 26 अगस्त 2003 द्वारा संबद्ध माल और सन फिल्म पर, प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित किया था;

और अभिहित प्राधिकारी, अपने अंतिम निष्कर्ष अधिसूचना सं० 14/53/2002-डीजीएडी, तारीख 30 जुलाई, 2004, जो कि भारत के राजपत्र, असाधारण, भाग I, खंड 1, तारीख 30 जुलाई, 2004 में प्रकाशित हुई, द्वारा इस निर्णय पर पहुंचे हैं कि—

कि। संबद्ध देशों में मूलतः उदगिनत या वहां से निर्यात किये गए संबद्ध माल और सन फिल्म भारत को निर्यात उसके सामान्य मूल्य से कम पर किया गया है;

।ख। घरेलू उद्योग को वास्तविक क्षति हुई है;

गा। यह क्षिति, संचयी रूप से संबद्ध देशों में मूलतः उदगमित या वहां से निर्यात किये गए संबद्ध
माल और सन फिल्म के पाटन के कारण हुई है;

और संबद्ध देशों में मूलतः उदगमित या वहां से निर्यात किये गए संबद्ध माल और सन फिल्म के सभी आयातों पर, निश्चयात्मक प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करने की सिफारिश की है ;

अतः अब, केन्द्रीय सरकार, सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा १० की उपधारा (5) और सीमाशुल्क टैरिफ (पाटित वस्तुओं की पहचान, उस पर प्रतिपाटित शुल्क का निर्धारण और संग्रहण तथा क्षित का अवधारण) नियम, 1995 के नियम 18 और 20 के साथ पठित उक्त धारा की उपधारा (1) द्वारा प्रदत्तत शक्तियों का प्रयोग करते हुए, अभिहित प्राधिकारी के उक्त अंतिम निष्कर्षों के आधार पर अद्योलिखित सारणी के स्तंभ (5) में वर्णित देशों में उदगमित, उक्त सारणी के स्तंभ (7) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित उत्पादकों द्वारा उत्पादित, भारत में आयात किए गए, ऐसे मालों पर, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (2) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित, उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की पहली अनुसूची के शीर्ष या टैरिफ मद के अंतर्गत आते है, जिनका विवरण उक्त सारणी के स्तंभ (3) की तत्स्थानी प्रविष्टि में दिया गया है, और जिनकी विशिष्टता उक्त सारणी के स्तंभ (4) की तत्स्थानी प्रविष्टि में है, जब उनका निर्यात उक्त सारणी के स्तंभ (6) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित देशों से, उक्त सारणी के स्तंभ (8) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित रिशो होरा किया जाए, उक्त सारणी के स्तंभ (9) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित राशि, जो कि उक्त सारणी के स्तंभ (11) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तंभ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तंभ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तंभ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और उक्त सारणी के स्तंभ (10) की तत्स्थानी प्रविष्टि में वर्णित करेंसी और प्रति मापन ईकाई में व्यक्त, अवतरण मूल्य, के बीच अंतर के समतुल्य दर पर प्रतिपाटन शुल्क अधिरोपित करती है।

# सारणी

			<del>,</del>						
मुद्रा	(11)	अमरीकी	डालर	अमरीकी	डालर	अमरीकी	डालर	अमरीकी	डालर
माप की र्रकार्ह	(10)	भित	कि.या	띭	कि.ग्रा.	띁	कि ग्रा	प्रति	, कि.गा.
राशि	(6)	7.99	,	7.99		8.17		8.17	
निर्यातक	(8)	कोई निर्यातक		कोई निर्यातक		कोई निर्यातक		कोई निर्यातक	
उत्पादक	(2)	कोई उत्पादक		कोई उत्पादक		कोई उत्पादक		कोई उत्पादक	
निर्यात का देश	(9)	कोई देश		चीनी ताईपेई		कोई देश		मुएई	
उदगम का देश	(5)	चीनी ताईपेई		यूएई के अलावा कोई देश	í	चूर्य्ह		चीनी ताईपेई के अलावा	कोई देश
विनिर्देशन	(4)	कोई	विनिर्देशन	कोई	विनिदेशन	कोई	विनिदेशन	कोई	विनिर्देशन
माल का विवरण	(3)	सन/डस्ट कंट्रोल	पोलिस्टर फिल्म	सन/डस्ट कंट्रोल	पोलिस्टर फिल्म	सन/डस्ट कंट्रोल	पोलिस्टर फिल्म	सन/डस्ट कंट्रोल	पोलिस्टर फिल्म
सीमाशुल्क	342114	392069		392069		392069		392069	
<b> </b>	₽ E	-		2	ı	က		4	

इस अधिसूचना के अधीन अधिरोपित प्रतिपाटन शुल्क अनंतिम प्रतिपाटन शुल्क के अधिरोपण की तारीख, अर्थात 26 अगस्त 2003 से उदग्रहीत किया जायेगा और भारतीय करेसी में संदत्त होगा । ď

स्पष्टीकरणः– इस अधिसूचना के प्रयोजनों के लिए,–

प्रयोग करते हुए, समय—समय पर जारी की गई भारत सरकार के वित्त मंत्रालय (राजस्व विभाग) की अधिसूचना में विनिर्दिष्ट की गई है और " विनिमय दर " के अवधारण के लिए सुसंगत तारीख उक्त सीमाशुल्क अधिनियम की अधीन निर्धारित किया गया हो और इसके अंतर्गत उक्त सीमाशुल्क टैरिफ अधिनियम की धारा 3,घारा 3क, घारा 8ख सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) की धारा 14 की उपधारा (3) के खंड कि। के उपखंड (i) के अधीन शक्तियों का (क) " अवतरण मूल्य " से ऐसां निर्धारणीय मूल्य अभिप्रेत हैं, जो सीमाशुल्क अधिनियम, 1962 (1962 का 52) प्रतिपाटन शुल्क की संगणना के प्रयोजनों के लिए लागू " विनिमय दर " वह दर होगी जो वारा ९ और धारा ९क के अधीन उदगृष्ठीत शुल्कों को छोडकर, सभी सीमाशुल्क आते हैं; शारा 48 के अधीन " प्रवेश पत्र " के प्रस्तुत करने की तारीख होगी । <u>ख</u>

[का. सं. 354/91/2003-टीआरयू] अनुपम प्रकाश, अवर सिचव

#### MINISTRY OF FINANCE

#### (Department of Revenue)

#### NOTIFICATION

New Delhi, the 29th September, 2004

#### No. 101/2004—CUSTOMS

G.S.R. 648(E).— Whereas, in the matter of import of Sun and/or Dust Control Polyester Film (hereinafter referred to as the subject goods), which is also known in the commercial parlance by various names such as Sun Control Films, Sun Films, Solar Films, Solar Control Films, Solar Window Films, Window Films, Heat Solar Films, etc., falling under sub-heading 3920 69 of the First Schedule to the Customs Tariff Act, 1975 (51 of 1975), originating in, or exported from, United Arab Emirates (UAE) and Chinese Taipei (hereinafter referred to as the subject countries), the designated authority *vide* its preliminary findings notification No.14/53/2002-DGAD, dated the 25<sup>th</sup> July, 2003, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 25<sup>th</sup> July, 2003, had come to the conclusion that -

- (a) the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries have been exported to India below the normal value, resulting in dumping;
- (b) the domestic industry has suffered material injury from exports of the subject goods from the subject countries; and
- (c) the injury has been caused cumulatively by the imports from the subject countries;

and had recommended imposition of provisional anti-dumping duty, pending final determination, on imports of the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries;

And whereas, on the basis of the aforesaid findings of the designated authority, the Central Government had imposed an anti-dumping duty on the subject goods *vide* notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), No.133/2003-Customs, dated the 26<sup>th</sup> August, 2003, [G.S.R. 684(E), dated the 26<sup>th</sup> August, 2003], published in Part II, Section 3, Sub-section (i) of the Gazette of India, Extraordinary, dated the 26<sup>th</sup> August, 2003;

And whereas, the designated authority, *vide* its final findings notification No.14/53/2002-DGAD, dated the 30<sup>th</sup> July, 2004, published in the Gazette of India, Extraordinary, Part I, Section 1, dated the 30<sup>th</sup> July, 2004, has come to the conclusion that –

- (a) the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries have been exported to India, below its normal value;
- (b) the domestic industry has suffered material injury;
- (c) the injury has been caused to the domestic industry both by volume and price effect of dumped imports of the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries;

and has also recommended the imposition of definitive anti-dumping duty on all imports of the subject goods, originating in, or exported from, the subject countries;

Now, therefore, in exercise of the powers conferred by sub-section (1), read with sub-section (5) of section 9A of the said Customs Tariff Act and rules 18 and 20 of the Customs Tariff (Identification, Assessment and Collection of Anti-dumping Duty on Dumped Articles and for Determination of Injury) Rules, 1995, the Central Government, on the basis of the aforesaid final findings of the designated authority, hereby imposes on the goods,

Schedule to the said Customs Tariff Act as specified in the corresponding entry in column (2), the specification of the description of which is specified in column (3) of the Table below, falling under sub-heading of the First which is specified in column (4) of the said Table, originating in the countries as specified in the corresponding exported from the countries as specified in the corresponding entry in column (6), by the exporters as specified in the corresponding entry in column (8), and imported into India, an anti-dumping duty at a rate which is equivalent to the difference between, the amount as specified in the corresponding entry in column (9), in the currency as entry in column (10), of the said Table, and the landed value of such imported goods in like currency per like unit of entry in column (5), and produced by the producers as specified in the corresponding entry in column (7), when specified in the corresponding entry in column (11) and per unit of measurement as specified in the corresponding measurement

## **FARLE**

	T	ļ			Ţ	1		T,	<u> </u>		Ţ.	1		
of Currency	E	IIS Dollar			IIS Dollar			IIS Dollar			11S Dollar	200		
Unit of	(10)	Kilogram	<b>b</b>		Kilogram			Kilogram			Kilogram			
Amount	(6)	7.99	\ \ \ \		7 99	\ \ \ -		8.17	· • • •		8.17			
Exporter	(8)	Any exporter			Any exporter	H		Any exporter	4		Any exporter			
Producer	(1)	Any producer	•		Any producer	•		Any country Any producer	•		Any producer			
Country of Export	(9)	Any country	•	•	Chinese	ث.	1	Any country	•		UAE			
Country of origin	(5)	Chinese	Taipei	1	Any country	except UAE	'	UAE			Any country	except	Chinese	Taipei
Specification	(4)	Any	specification		Any	specification		Any	specification		Any	specification		
Description of Specification goods	(3)	Sun and/or	Dust Control	Polyester Film	Sun and/or	Dust Control	Polyester Film	Sun and/or	Dust Control	Polyester Film	Sun and/or	Dust Control	Polyester Film	
Sub- heading	(2)	3920 69			3920 69			3920 69		,	3920 69			
SI. No.	Ξ	j.			2.			3.			4.			

The anti-dumping duty imposed under this notification shall be levied with effect from the date of imposition of the provisional anti-dumping duty, i.e. the 26th August, 2003, and shall be paid in Indian currency.

Explanation. - For the purposes of this notification, -

includes all duties of customs except duties levied under sections 3, 3A, 8B, 9 and 9A of the said Customs (a) "landed value" means the assessable value as determined under the Customs Act, 1962 (52 of 1962) and Tariff Act; (b) rate of exchange applicable for the purposes of calculation of such anti-dumping duty shall be the rate which is specified in the notification of the Government of India in the Ministry of Finance (Department of Revenue), issued from time to time, in exercise of the powers conferred by sub-clause (i) of clause (a) of sub-section (3) of section 14 of the Customs Act, 1962 (52 of 1962), and the relevant date for the determination of the rate of exchange shall be the date of presentation of the bill of entry under section 46 of the said Customs Act.

[F. No. 354/91/2003-TRU] ANUPAM PRAKASH, Under Secy.